



## LISTE DES PRIX, 1860.

Bibliothèque,  
Le Séminaire de Québec  
3, rue de l'Université,  
Québec 4, QUE.

*Don  
M. J. J. J.  
de  
Séminaire de Québec*

LISTE DES PRIZ 1860

212 Expositions No 4

**LISTE**

des

**PRIX POUR 1860.**

**ASSOCIATION AGRICOLE**

pour le

**BAS-CANADA.**

**EXPOSITION AGRICOLE**

qui aura lieu à

**QUÉBEC**

**LES 26, 27, ET 28**

**SEPTEMBRE, 1860.**

*Sémin.*

*de Québec 1861.*

**MONTREAL :**

De MONTIGNY & Cie, Imprimeurs de la Chambre d'Agriculture pour le  
Bas-Canada.

THE  
PRIZE FOR 1890  
ASSOCIATION  
BY C. W. ALLEN  
EXPOSITION  
OF THE  
MAY 20 1890  
BOSTON  
MASS

# ASSOCIATION AGRICOLE

pour le

## BAS CANADA.

---

### Officiers pour 1860.

**Hon. Ross**, Ministre de l'Agriculture.

**J. O. A. Turgeon, Ecr.**, Président de la Chambre d'Agriculture.

**J. Laporte, Ecr., M. P. P.**, Président de l'Association Agricole.

**Hon. Hollis Smith, Sherbrooke,** { Vice-Présidents de l'Association

**O. E. Casgrain, Ecr., l'Islet,** { Agricole.

**Joseph Perrault, Ecr.**, Secrétaire-Trésorier de la Chambre d'Agriculture et de l'Association Agricole.

### Comité Local.

**H. Langevin, Ecr.**, Maire de Québec.

**MM. Anderson,**

“ **Baillargé,**

“ **Bilodeau,**

“ **Dinning,**

“ **Laurin,**

“ **Rheaume,**

“ **Rhodes.**

LIBRARY OF THE UNIVERSITY OF CHICAGO

ALAZAR, J. A.

CHICAGO, ILL. 1900

THE UNIVERSITY OF CHICAGO PRESS  
PUBLISHED BY THE UNIVERSITY OF CHICAGO PRESS  
CHICAGO, ILL. 1900

ALAZAR, J. A.

CHICAGO, ILL. 1900

ALAZAR, J. A.  
CHICAGO, ILL. 1900

ALAZAR, J. A.

QUATORZIEME EXPOSITION  
DE  
**L'ASSOCIATION AGRICOLE**  
POUR LE  
**BAS CANADA.**  
—  
**LISTE DES PRIX.**  
—

1ère PARTIE.		2e	20.00
<b>Département Agricole.</b>		3e	12.00
1ère CLASSE ESPÈCE BOVINE.		4e	Mention Honorable.
1ERE CATÉGORIE.		3—Meilleur Taureau, né depuis le	
<i>Animauz importés d'Europe depuis la</i>		1er Juillet 185e, Médaille de	
<i>dernière Exposition, 1858.</i>		Bronze et	24.00
COURTES CORNES OU DURHAM.		2e	16.00
1—Meilleur Taureau, né avant le		3e	12.00
1er Juillet 1857. Médaille		4e	Mention Honorab.e.
d'or et	40.00	4—Meilleure Vache, Médaille d'ar-	
2e	24.00	gent et	24.00
3e	16.00	2e	16.00
4e	Mention Honorable.	3e	8.00
2—Meilleur Taureau, né entre le		4e	Mention Honorable.
1er Juillet 1857 et le 1er Juil-		5—Meilleure Génisse de deux ans,	
let 1858, Médaille d'argent		donnant du lait ou portant veau	
et	30.00	Médaille d'argent et	20.00
		2e	12.00
		3e	8.00
		4e	Mention Honorable.

6—Meilleure Génisse de 1 an Mé-	
daille de Bronze et	16.00
2e	12.00
3e	8.00
4e	Mention Honorable.

### HEREFORD.

7.—Meilleur Taureau, né avant le	
1er Juillet 1857,—Médaille	
d'or et	40.00
2e	24.00
3e	16.00
4e	Mention Honorable.

8—Meilleur Taureau, né entre le	
1er Juillet 1857 et le 1er Juil-	
let 1858, Médaille d'argent et	30.00
2e	20.00
3e	12.00
4e	Mention Honorable.

9—Meilleur Taureau, né depuis le	
1er Juillet 1858, Médaille de	
bronze et	24.00
2e	16.00
3e	12.00
4e	Mention Honorable.

10—Meilleure Vache, Médaille	
d'argent et	24.00
2e	16.00
3e	8.00
4e	Mention Honorable.

11—Meilleure Génisse de 2 ans,	
donnant du lait ou portant veau	
Médaille d'argent et	20.00
2e	12.00
3e	8.00
4e	Mention Honorable.

12—Meilleure Génisse de 1 an Mé-	
daille de bronze et	16.00
2e	12.00
3e	8.00
4e	Mention Honorable.

### DEVON.

13—Meilleur Taureau, né avant le	
1er Juillet 1857, Médaille d'or	
et	40.00
2e	24.00
3e	16.00
4e	Mention Honorable.

14—Meilleur Taureau, né entre le	
1er Juillet 1857 et le 1er Juil-	
let 1858, Médaille d'argent et	30.00

2e	20.00
3e	12.00
4e	Mention Honorable.

15—Meilleur Taureau, né depuis le	
1er Juillet 1858, Médaille de	
bronze et	24.00
2e	16.00
3e	12.00
4e	Mention Honorable

16—Meilleure Vache, Médaille	
d'argent et	24.00
2e	16.00
3e	8.00
4e	Mention Honorable.

17—Meilleure Génisse de 2 ans,	
donnant du lait ou portant veau	
Médaille d'argent et	20.00
2e	12.00
3	8.00
4e	Mention Honorable.

18—Meilleure Génisse de 1 an Mé-	
daille de bronze et	16.00
2e	12.00
3e	8.00
4e	Mention Honorable.

### AYRSHIRE.

19—Meilleur Taureau, né avant le	
1er Juillet 1857, Médaille d'or	
et	40.00
2e	24.00
3e	16.00
4e	Mention Honorable.

20—Meilleur Taureau, né entre le	
1er Juillet 1857 et le 1er	
Juillet 1858, Médaille d'argent	
et	30.00
2e	20.00
3e	12.00
4e	Mention Honorable.

21—Meilleur Taureau, né depuis le	
1er Juillet 1858, Médaille de	
bronze et	24.00
2e	16.00
3e	12.00
4e	Mention Honorable.

22—Meilleure Vache, Médaille	
d'argent et	24.00
2e	16.00
3e	8.00
4e	Mention Honorable



23—Meilleure Génisse de 2 ans,  
donnant du lait ou portant  
veau, Médaille d'argent et 20.00

2e 12.00  
3e 8.00  
4e Mention Honorable.

24—Meilleure Génisse de 1 an  
Médaille de bronze et 16.00

2e 12.00  
3e 8.00  
4e Mention Honorable.

## 2ème CATÉGORIE.

*Animaux nés dans le Pays.*

### COURTES CORNES OU DURHAM.

25—Meilleur Taureau, né avant le  
1er Juillet 1857

1er 40.00  
2e 24.00  
3e 16.00  
4e Mention Honorable.

26—Meilleur Taureau, né entre le  
1er Juillet 1857 et le 1er Juil-  
let 1858

1er 30.00  
2e 20.00  
3e 12.00  
4e Mention Honorable.

27—Meilleur Taureau, né depuis  
le 1er Juillet 1858

1er 24.00  
2e 16.00  
3e 12.00  
4e Mention Honorable.

28—Meilleure Vache, 24.00

2e 16.00  
3e 8.00  
4e Mention Honorable.

29—Meilleure Génisse de 2 ans  
donnant du lait en portant  
veau

1er 20.00  
2e 12.00  
3e 8.00  
4e Mention Honorable.

30—Meilleure Génisse de 1 an,

1er 16.00  
2e 12.00  
3e 8.00  
4e Mention Honorable.

### HEREFORD.

31—Meilleur Taureau, né avant le

1er Juillet 1857, 40.00  
2e 24.00  
3e 16.00

4e Mention Honorable.

32—Meilleur Taureau, né entre le  
1er Juillet 1857 et le 1er Juil-

let 1858, 30.00  
2e 20.00  
3e 12.00

4e Mention Honorable.

33—Meilleur Taureau, né depuis le  
1er Juillet 1858,

24.00  
2e 16.00  
3e 12.00

4e Mention Honorable.

34—Meilleure Vache, 24.00

2e 16.00  
3e 8.00  
4e Mention Honorable.

35—Meilleure Génisse de 2 ans,  
donnant du lait ou portant veau

20.00  
2e 12.00  
3e 8.00

4e Mention Honorable.

36—Meilleure Génisse de 1 an 16.00

2e 12.00  
3e 8.00  
4e Mention Honorable.

### DEVON.

37—Meilleur Taureau, né avant le  
1er Juillet 1857,

40.00  
2e 24.00  
3e 16.00

4e Mention Honorable.

38—Meilleur Taureau, né entre le  
1er Juillet 1857 et le 1er  
Juillet 1858,

30.00  
2e 20.00  
3e 12.00

4e Mention Honorable.

<b>39—Meilleur Taureau, né depuis le</b>		<b>3e</b>	<b>8.00</b>
1er Juillet 1858	24.00		
5e	16.00	<b>4e</b>	<b>Mention Honorable.</b>
3e	12.00	<b>48—Meilleure Génisse de 1 an</b>	<b>16.00</b>
<b>4e</b>	<b>Mention Honorable</b>	<b>2e</b>	<b>12.00</b>
		<b>3e</b>	<b>8.00</b>
		<b>4e</b>	<b>Mention Honorable.</b>

<b>40—Meilleur Vache,</b>	<b>24.00</b>
2e	16.00
3e	8.00
<b>4e</b>	<b>Mention Honorable.</b>

<b>41—Meilleure Génisse de 2 ans,</b>	
donnant du lait ou portant	
veau,	20.00
2e	12.00
3e	8.00
<b>4e</b>	<b>Mention Honorable.</b>

<b>42—Meilleure Génisse de 1 an</b>	<b>16.00</b>
2e	12.00
3e	8.00
<b>4e</b>	<b>Mention Honorable.</b>

### AYRSHIRE.

<b>43—Meilleur Taureau, né avant le</b>	
1er Juillet 1857,	40.00
2e	24.00
3e	16.00
<b>4e</b>	<b>Mention Honorable.</b>

<b>44—Meilleur Taureau, né entre le</b>	
1er Juillet 1857 et le 1er Juil-	
let 1858	30.00
2e	20.00
3e	12.00
<b>4e</b>	<b>Mention Honorable.</b>

<b>45—Meilleur Taureau, né depuis le</b>	
1er Juillet 1858,	24.00
2e	16.00
3e	12.00
<b>4e</b>	<b>Mention Honorable.</b>

<b>46—Meilleure Vache, Médaille</b>	
d'argent et	24.00
2e	16.00
3e	8.00
<b>4e</b>	<b>Mention Honorable.</b>

<b>47—Meilleure Génisse de 2 ans,</b>	
donnant du lait ou portant	
veau,	20.00
2e	12.00

### ANIMAUX DE RACES DIVERSES NON COM- PRIS DANS LES SECTIONS CI-DESSUS.

<b>49—Meilleure Vache,</b>	
1er	24.00
2e	20.00
3e	16.00
4e	12.00
5e	8.00
6e	5.00
<b>7e</b>	<b>Mention Honorable.</b>

<b>50—Meilleure Génisse de deux ans,</b>	
donnant du lait ou portant	
veau,	
1er	20.00
2e	16.00
3e	12.00
4e	10.00
5e	6.00
6e	4.00
<b>7e</b>	<b>Mention Honorable.</b>

<b>51—Meilleure Génisse de 1 an,</b>	
1er	16.00
2e	14.00
3e	12.00
4e	10.00
5e	6.00
6e	4.00
<b>7e</b>	<b>Mention Honorable.</b>

Les Sections 52, 53 et 54 sont ouvertes aux compétiteurs d'origine française seulement.

<b>52—Meilleure Vache,</b>	
1er	24.00
2e	16.00
3e	8.00
<b>4e</b>	<b>Mention Honorable.</b>

<b>53—Meilleure Génisse de deux ans</b>	
donnant du lait ou portant	
veau,	
1er	20.00
2e	12.00
3e	8.00
<b>4e</b>	<b>Mention Honorable.</b>

54—Meilleure Génisse de 1 an,		2e	12.00
1er	16.00	3e	8.00
2e	12.00	4e	4.00
3e	8.00	5e	Mention Honorable
4e	Mention Honorable.		

55—Meilleure paire de Bœufs de	
trait,	
1er	20.00
2e	12.00
3e	8.00

56—Meilleure paire de bœufs de 3	
ans,	
1er	16.00
2e	10.00
3e	6.00

57—Les trois meilleures Vaches	
appartenant à la même per-	
sonne,	
1er	24.00
2e	16.00
3e	8.00

#### CLASSE 2—ESPECES OVINE.

Les animaux de l'espèce ovine importés d'Europe depuis la dernière Exposition, 1858, qui remporteront les premiers prix dans les sections suivantes auront droit à une médaille d'argent.

*Race Leicester, ou autres à laine longue.*

1—Béliers de 2 tontes et au-dessus.	
1er prix	20.00
2e	12.00
3e	8.00
4e	4.00
5e	Mention Honorable.
2—Bélier d'une tonte	
1er prix	20.00
2e	12.00
3e	8.00
4e	4.00
5e	Mention Honorable.
3—Lots de trois brebis âgées	
1er prix	16.00
2e	12.00
3e	8.00
4e	4.00
5e	Mention Honorable
4—Lots de 3 brebis d'une tonte	
1er prix	16.00

#### SOUTH-DOWNS.

5—Béliers de 2 tontes	
1er prix	16.00
2e	8.00
3e	Mention Honorable.

6—Béliers d'une tonte,	
1er prix	12.00
2e	8.00
3e	Mention Honorable

7—Lots de 3 brebis âgées	
1er prix	12.00
2e	8.00
3e	Mention Honorable.

8—Lots de 3 Brebis d'une tonte	
1er prix	12.00
2e	8.00
3e	Mention Honorable

Les sections 9, 10, 11, 12 sont ouvertes aux compétiteurs d'origine Française seulement.

*Race Leicester ou autres à laine longue.*

9—Bélier de 2 tontes et au-dessus	
1er prix	20.00
2e	12.00
3e	8.00
4e	4.00
5e	Mention Honorable

10—Bélier d'une tonte,	
1er prix	20.00
2e	12.00
3e	8.00
4e	4.00
5e	Mention Honorable

12—Lots de 3 Brebis âgées	
1er prix	16.00
2e	12.00
3e	8.00
4e	4.00

13—Lots de 3 Brebis d'une tonte	
1er prix	16.00
2e	12.00
3e	8.00
4e	4.00
5e	Mention Honorable

### CLASSE 3.—ESPÈCE PORCINE.

Les animaux de l'espèce porcine importés d'Europe depuis la dernière exposition, qui remporteront des premiers prix dans les sections suivantes, auront droit à une médaille d'argent.

#### GRANDES RACES.

1—Verrats d'un an et au-dessus,	
1er prix	20.00
2e	12.00
3e	8.00
4e	Mention Honorable

2—Truies d'un an et au-dessus,	
1er prix	20.00
2e	12.00
3e	8.00
4e	Mention Honorable

3—Verrats au-dessous d'un an,	
1er	20.00
2e	12.00
3e	8.00
4e	Mention Honorable.

4—Truies au-dessous d'un an,	
1er	20.00
2e	12.00
3e	8.00
4e	Mention Honorable

#### PETITES RACES.

5—Verrats d'un an et au-dessus,	
1er	20.00
2e	12.00
3e	8.00
4e	Mention Honorable

6—Truies d'un an et au-dessus,	
1er	20.00
2e	12.00
3e	8.00
4e	Mention Honorable.

7—Verrats au-dessous d'un an	
1er	20.00
2e	12.00

3e	8.00
4e	Mention Honorable.

8—Truies au-dessous d'un an,	
1er	20.00
2e	12.00
3e	8.00
4e	Mention Honorable.

### CLASSE 4.—ESPÈCE CHEVALINE.

Les animaux d'espèce chevaline, importés d'Europe depuis la dernière exposition, qui remporteront des premiers prix dans les sections suivantes, auront droit à une médaille d'or pour les mâles et à une médaille d'argent pour les femelles,

#### CHEVAUX DE TRAIT.

1—Etalons de gros Trait 1300 lbs et au-dessous	
1er prix	40.00
2e	24.00
3e	20.00
4e	Mention Honorable.

2—Etalons de Trait léger au-dessous de 1300 lbs.	
1er prix	40.00
2e	24.00
3e	20.00
4e	Mention Honorable.

3—Etalons de Race canadienne	
1er	40.00
2e	24.00
3e	20.00
4e	Mention Honorable.

4—Poulains de 3 ans	
1er	24.00
2e	16.00
3e	12.00
4e	Mention Honorable.

5—Poulains de 2 ans	
1er	20.00
2e	12.00
3e	8.00
4e	Mention Honorable.

6—Poulinières et leurs poulains, de race canadienne	
1er	24.00
2e	20.00
3e	16.00
4e	12.00

5e	8.00		
6e	Mention Honorable,		
7—Poulinières et leurs Poulains,		CLASSE 5.—LAITERIE.	
1er	24.00	1—Beurre (50 livres)	10.00
2e	20.00	1er	9.00
3e	16.00	2e	8.00
4e	12.00	3e	7.00
5e	8.00	4e	6.00
6e	Mention Honorable.	5e	5.00
8—Pouliches de 3 ans		6e	4.00
1er	16.00	7e	3.00
2e	12.00	8e	2.00
3e	8.00	9e	1.00
4e	Mention Honorable.	10e	
9—Pouliches de 2 ans		2—Fromages, (30 livres)	10.00
1er	12.00	1er	9.00
2e	8.00	2e	8.00
3e	4.00	3e	7.00
4e	Mention Honorable.	4e	6.00
10—Paires de Chevaux de Trait,		5e	5.00
1er	16.00	6e	4.00
2e	10.00	7e	3.00
3e	5.00	8e	2.00
4e	Mention Honorable.	9e	1.00
11—Paires de Carossiers		10e	
1er	16.00		
2e	10.00	CLASSE 6.—SUCRE D'ÉRABLE ET	
3e	5.00	DE BETTERAVES.	
4e	Mention Honorable.	1—Sucre d'Erable, (14 livres)	6.00
12—Chevaux de selle		1er	4.00
1er	10.00	2e	2.00
2e	6.00	3e	
3e	4.00	2—Sucre de Betterave, (14 livres)	6.00
4e	Mention Honorable.	1er	4.00
	PUR SANG.	2e	2.00
13—Etalons,		3e	
1er	40.00		
2e	24.00	CLASSE 7.—PRODUITS DES	
3e	20.00	CHAMPS.	
4e	Mention Honorable.	1—Blé d'automne (4 minots)	10.00
14—Poulains de 3 ans,		1er	7.00
1er	24.00	2e	5.00
2e	16.00	3e	
3e	12.00		
4e	Mention Honorable.	2—Blé de Printemps (4 minots)	10.00
15—Juments et leurs Poulains,		1er	7.00
1er	24.00	2e	5.00
2e	20.00	3e	
3e	16.00		
4e	Mention Honorable.	3—Orges, (2 minots)	6.00
16—Pouliches de 3 ans,		1er	4.00
1er	16.00	2e	2.00
2e	12.00		
3e	8.00		
4e	Mention Honorable.		

4—Seigle (4 minots),		16—Graine de Moutarde (2 min.)	
1er	6.00	1er	6.00
2e	4.00	2e	4.00
3e	2.00	3e	2.00
5—Avoine (4 minots)		17—Graine de Navets de Suède,	
1er	6.00	(28 livres)	
2e	4.00	1er	3.00
3e	2.00	2e	2.00
6—Pois (4 minots)		3e	1.00
1er	6.00	18—Balle de Houblon, (112 lbs)	
2e	4.00	1er	10.00
3e	2.00	2e	8.00
7—Pois Ramés (4 minots)		3e	6.00
1er	6.00	19—Patates (1½ minot)	
2e	4.00	1er	3.00
3e	2.00	2e	2.00
8—Fèves à Cheval (4 minots)		3e	1.00
1er	6.00	20—Navets de Suède, (12)	
2e	4.00	1er	3.00
3e	2.00	2e	2.00
9—Blé-d'Inde en épis (4 minots)		3e	1.00
1er	6.00	21—Navets blancs ronds (12)	
2e	4.00	1er	3.00
3e	2.00	2e	2.00
10—Fève Blanches (2 minots),		3e	1.00
1er	6.00	22—Navets jaunes d'Aberdeen	
2e	4.00	(12)	
3e	2.00	1er	3.00
11—Fèves Jaunes (2 minots)		2e	2.00
1er	6.00	3e	1.00
2e	4.00	23—Carottes oranges (12)	
3e	2.00	1er prix	3.00
12—Graine de Mil (2 minots)		2e	2.00
1er	6.00	1e	1.00
2e	4.00	24—Carottes blanches de Belgique (12)	
3e	2.00	1er prix	3.00
13—Graine de Trèfle (2 minots)		2e	2.00
1er	6.00	3e	1.00
2e	4.00	25—Betteraves Champêtres, longues	
3e	2.00	rouges, Mangold Wurtzel (12)	
14—Graine de Chanvre (2 minots)		1er prix	3.00
1er	6.00	2e	2.00
2e	4.00	3e	1.00
3e	2.00	26—Betteraves Champêtres, jaunes	
15—Graine de Lin (2 minots)		rondes (12)	
1er	6.00	1er prix	3.00
2e	4.00	2e	2.00
3e	2.00	3e	1.00
		27—Betteraves à Sucre (12)	
		1er prix	3.00

2e	2.00	5—Paires de Hersees lourdes	
3e	1.00	1er	4.00
28—Racines de Knol-Rabi, (12)		2e	3.00
1er	2.00	3e	2.00
2e	1.00	6—Paire de Hersees Légères	
29—Panaïs (12)		1er	4.00
1er	3.00	2e	3.00
2e	2.00	3e	2.00
3e	1.00	7—Herse à Billons	
30—Grande courge pour le Bétail (1)		1er	4.00
1er	3.00	2e	3.00
2e	2.00	3e	2.00
3e	1.00	8—Cultivateurs	
31—Tiges de Blé-d'Inde à Balais. (23 livres)		1er	6.00
1er	4.00	2e	4.00
2e	2.00	3e	2.00
3e	1.00	9—Tirares	
32—Echantillon de Filasse, (28 livres)		1er	6.00
1er	12.00	2e	4.00
2e	8.00	3e	2.00
3e	4.00	10—Machines à battre avec Sépateur, mues par un cheval	
33—Echantillon de chanvre, (28 livres)		1er	20.00
1er	12.00	2e	8.00
2e	8.00	3e	4.00
3e	4.00	11—Mues par 2 chevaux.	
		1er	20.00
		2e	8.00
		3e	4.00
CLASSE 8.—INSTRUMENTS			
ARATOIRES,			
OUVERTE A TOUS LES PAYS.			
1—Charrues en bois,		12—Semoir à toutes graines,	
1er	8.00	1er	12.00
2e	6.00	2e	8.00
3e	4.00	3e	4.00
2—Charrue de Fer		13—Semoir à Brouette, pour Fèves	
1er	8.00	1er	8.00
2e	6.00	2e	5.00
3e	4.00	3e	3.00
3—Charrue à Sous-Sol,		14—Semoir à Navets	
1er	8.00	1er	8.00
2e	5.00	2e	5.00
3e	4.00	3e	3.00
4—Butteurs,		15—Eraseur de Graines de Lin	
1er	8.00	1er	8.00
2e	6.00	2e	5.00
3e	4.00	3e	3.00
		16—Hache-Paille	
		1er	4.00
		2e	3.00

3e	2.00	28—Faucheuses et moissonneuses combinées,	
17—Coupe Racines,		1er	20.00
1er	6.00	2e	12.00
2e	3.00	3e	8.00
3e	2.00	29—Arracheur de souches,	
18—Machines à nettoyer le Treffle		1er	10.00
1er	8.00	2e	6.00
2e	5.00	3e	4.00
3e	2.00	30—Extracteurs ou Arracheurs de Patates	
19.—Charrettes ordinaires,		1er	4.00
1er	6.00	2e	3.00
2e	4.00	3e	2.00
3e	2.00	31—Barrières	
20—Charrettes à Foin,		1er	3.00
1er	6.00	2e	2.00
2e	4.00	32—Machines à faire des Tuyaux à drainage	
3e	2.00	1er	10.00
21.—Rouleau en Fonte,		2e	6.00
1er	8.00	33—Fourches ( $\frac{1}{2}$ doz)	
2e	4.00	1er	3.00
22—Rouleau en Bois,		2e	2.00
1er	8.00	3e	1.00
2e	4.00	34—Fourches à Fumier [ $\frac{1}{2}$ doz.]	
23—Rateau à Cheval,		1er	3.00
1er	6.00	2e	2.00
2e	4.00	3e	1.00
3e	2.00	35—Bateaux à Foin ( $\frac{1}{2}$ doz.)	
24—Moissonneuses mues par 1 cheval		1er	3.00
val	20.00	2e	2.00
1er	12.00	3e	1.00
2e	8.00	36—Faulx ( $\frac{1}{2}$ doz)	
3e		1er	2.00
25—Moissonneuses mues par 2 chevaux		2e	1.00
1er	20.00	37—Manche de Faulx ( $\frac{1}{2}$ doz. )	
2e	12.00	1er	2.00
3e	8.00	2e	1.00
26—Faucheuses mues par 1 cheval,		38 Javelleur	
1er	20.00	1er	2.00
2e	12.00	2e	1.00
3e	8.00	39—Joug de Bœufs,	
27—Faucheuses mues par 2 chevaux		1er	2.00
1er	20.00	2e	1.00
2e	12.00	40—Pelles de Bois à grain ( $\frac{1}{2}$ doz)	
3e	8.00	1er	2.00
		2e	1.00



CLASSE 9.—ANIMAUX  
ÉTRANGERS.

**CLASSE 10—OISEAUX DE BASSE-  
COUR ET OISEAUX CHAN-  
TANTS.**

5—3 do, argentées,	
1er	2.00
2e	1.00
3e	Mention Honorable.
6—3 do, blanches ou noires,	
1er	2.00
2e	1.00
3e	Mention Honorable.
7—Couple de Canards de Moscovie	
1er	2.00
2e	1.00
3e	Mention Honorable.
8—Couple de Canards,	
1er	2.00
2e	1.00
3e	Mention Honorable.
9—Couple d'Oies de Bremen,	
1er	2.00
2e	1.00
3e	Mention Honorable.
10—Couple d'Oies de Chine,	
1er	2.00
2e	1.00
3e	Mention Honorable.
11—Couple de Dindous,	
1er	2.00
2e	1.00
3e	Mention Honorable.
12—Canards d'Aylesbury,	
1er	2.00
2e	1.00
3e	Mention Honorable.
13—Canards de Pologne,	
1er	2.00
2e	1.00
3e	Mention Honorable.

#### PIGEONS.

14—Couple de Francolies,	
1er	1.00
15—Couple de Messagers,	
1er	1.00
16—Couple de Fantails,	
1er	1.00
17—Couple de Culbuteur,	
1er	1.00
18—La meilleure collection a plumage varié	1.00
2e do	Mention Honorable
19—La meilleure collection de Lapins à Oreilles Pendues,	
1er	2.00
2e	Mention Honorable.

#### OISEAUX CHANTANTS.

20—Couple de Serins, race longue,	
1er	2.00
2e	1.00
3e	Mention Honorable.
21—Serin mâle,	
1er	2.00
2e	1.50
3e	Mention Honorable.
22—Couple de Serin Verts,	
1er	2.00
2e	1.00
3e	Mention Honorable.
23—Collection de Serins,	
1er	1.00
2e	0.50
3e	Mention Honorable.
24—Merle d'Angleterre,	
1er	2.00
2e	1.00
3e	Mention Honorable.
25—Linotte,	
1er	2.00
2e	1.00
3e	Mention Honorable.
26—Grive,	
1er	2.00
2e	1.00
3e	Mention Honorable.
27—Chardonneret,	
1er	2.00
2e	1.00
3e	Mention Honorable.
28—Alouette,	
1er	2.00
2e	1.00
29—Chardonneret de race croisée,	
1er	1.00
30—Linotte,	
1er	1.00
31—Collection d'Oiseaux Canadiens	
1er	1.00
2e	Mention Honorable.

#### Règlements Généraux.

MERCREDI, 26 Septembre.—Classement et examen des Animaux, etc.

JEUDI le 27 Septembre et Vendredi le 28 Septembre.—Admission du public dans l'enceinte du concours.

1. Les exposants de toutes les parties de la province auront droit de concours pourvu que les entrées aient été faites le

vingt Septembre inclusivement.

2. Seront de droit membres de l'association pour l'année agricole les membres des sociétés d'agriculture du comté où le concours provincial aura lieu; si toutefois les sociétés d'agriculture du comté ont voté à l'association agricole tous leurs fonds de l'année.

3. Sera de droit membre de l'association agricole du Bis-Canada pour l'année tout individu qui aura payé \$1 et membre à vie si la somme s'élève à \$10. Pourvu que cette somme soit versée dans ce but spécial et non comme contribution au Fonds Local.

4. Seront admis dans l'enceinte du concours, sur présentation de leur carte d'admission, tous les membres de l'association agricole. Les étrangers payeront 25c à chaque entrée nouvelle; les enfants seront admis à moitié prix.

5. Auront droit de concours les membres de l'association agricole seuls, excepté pour les Animaux Etrangers, classe 9.

6. L'exposant devra être propriétaire des Animaux exposés depuis la date du certificat d'entrée. Pour les Chevaux et Bêtes à Cornes pur sang la généalogie est strictement nécessaire à l'obtention du certificat d'entrée.

7. Les vaches doivent avoir vêlé en 1860 ou porter veau au moment du concours.

8. Le juré du concours aura droit d'exiger des preuves de la fécondité des étalons.

9. Les Brebis auront nourri en 1860.

10. Les prix accordés seront payés, le et après le 10 Octobre. Les prix qui n'auront pas été réclamés, le 31 Décembre de la part d'un exposant ne seront pas payés.

11. Toute tentative de fraude sera punie par l'exclusion des concours.

12. Tous les produits agricoles doivent être obtenus en 1860 sur le domaine de l'exposant.

13. Le même exposant ne pourra obtenir qu'un prix dans chaque Section des Classes. 5, 6, 7, 8.

Art: 14. Les Animaux qui ne peuvent entrer dans une classe: peuvent concourir comme "animaux extra," et les jurés pourront leur accorder des prix s'il y a lieu.

Art: 15. Dans le cas de difficulté au sujet des prix accordés, ou de toute autre question en rapport avec le concours, l'administration décidera et sa décision sera finale. Les membres des différents jurés devront se réunir au bureau du Secrétaire, dans l'endroit même du concours, Mercredi le 26 Septembre à 9 h. A. M. après avoir donné connaissance de leur arrivée au Secrétaire, et commencer de suite leur fonctions de membre des jurés.

Art: 16. Les Animaux et les produits exposés sont aux risques des propriétaires.

Art: 17. Les jurés doivent toujours donner les raisons qui les ont engagé à décerner des prix extra.

Art: 18. Les entrées pour Carottes, Panets, Navets, Betteraves, Kho'-Rabi, doivent être accompagnées d'un certificat signé du Secrétaire de la société d'Agriculture du comté dans lequel ils ont eu prouvant qu'ils sont de culture en grand.

Art: 19. Le public sera admis dans l'enceinte du concours le Jeudi 27 Septembre à 9h. A. M.

Art: 20. Les Animaux et les produits exposés ne sortiront de l'enceinte du concours que le Vendredi 28 Septembre à 3 heures. P. M.

#### CERTIFICATS D'ENTRÉE.

Art: 1. Les certificats d'entrée (pour les blancs d'entrée s'adresser au bureau du Secrétaire de l'association agricole, Montréal ou aux secrétaires des sociétés d'Agriculture de comté) donneront connaissance des Animaux et des produits destinés au concours.

Art: 2. L'âge de chaque animal sera compté jusqu'au jour de l'exposition et le nom de l'éleveur, s'il est connu sera inscrit dans le certificat.

Art: 3. L'âge de l'animal sera compté du jour de sa naissance excepté pour les chevaux dont l'âge sera compté du 1er Janvier.

Art: 4. Les entrées seront adressées complètes au Secrétaire le 20 Septembre au plus tard.

Art: 5. Nul certificat d'entrée ne sera admis sans le paiement d'un \$1.

Art: 6. Il sera donné une carte d'ad-

mission à l'exposant en faisant l'entrée. Les exposants qui ne pourraient assister au concours sont priés d'adresser leur désistement au secrétaire 15 jours avant l'époque du concours. Et les noms de ceux qui ne se conformeraient pas à cette prescription seront rayés des concours futurs.

### **Placement et Jugement des Instruments Aratoires et des Produits de l'Industrie.**

1. Le terrain de l'Exposition sera ouvert pour la réception des Instruments et des Produits Industriels, le Mardi 25 Septembre, et tous les articles devront être placés, le Mercredi, 26 à 10 heures. Aucun article ne sera admis sans un ordre d'Admission et les différents articles devront être placés dans les Sections respectives, selon la classification spécifiée dans la Liste des Prix.

1. Les articles nécessaires pour éprouver les Machines doivent être fournis par ceux qui les exposeront.

3. Les Juges commenceront leur inspection à midi, Mercredi, 26 Septembre.

4. Une épreuve des Instruments aura lieu durant l'après-midi du Mercredi, le 26, si on peut se procurer un terrain convenable.

5. Tous les articles entrés devront demeurer sur le terrain jusqu'à Vendredi soir, le 28 Septembre.

### **Placement et Jugement des Animaux.**

1. Les animaux doivent être amenés sur le terrain d'Exposition entre 9 et 10 heures, le Mercredi matin, le 26. Aucun lot ne sera admis sans un Ordre d'Admission. A 10 heures les portes se fermeront et tout le monde devra se retirer du terrain à l'exception des Juges-Experts.

2. Un serviteur sera admis avec chaque lot, et il devra en avoir strictement soin durant la Montre.

3. Le conducteur de tout animal devra se conformer aux ordres des Mem-

bres Directeurs de la Chambre d'agriculture dans chaque classe.

4. On ne laissera entrer aucune Bête à Cornes dans la Cour d'Exposition, à moins qu'elle ne soit attachée convenablement, au moyen d'une chaîne, d'une courroie ou d'une corde.

5. Les Taureaux doivent être retenus par un anneau au nez, auquel une corde ou une chaîne sera attachée.

6. Les Animaux qui concourront seront distingués par des numéros, et les noms des Concurrents ne seront pas mentionnés tant que les prix ne seront pas accordés.

7. Les Juges commenceront leur inspection à midi. Ils décideront sans s'informer des noms des personnes ou des lieux, n'ayant égard qu'aux numéros qui distingueront les Animaux. Ils auront égard à la symétrie, à la maturité précoce, à la pureté du sang, à la taille et aux qualités généralement qui distinguent les différentes races.

8. Il ne sera accordé de Prix en aucun cas, à moins que les Juges ne soient d'avis que l'Animal a suffisamment de mérite, surtout s'il n'y a qu'un seul lot dans la Section.

9. Un Membre du Comité accompagnera chaque section des Juges. Il sera de son devoir de voir à ce qu'ils n'éprouvent ni gêne, ni embarras de correspondre entre'eux et le Secrétaire; de compléter leur rapport, et d'étiquetter les Animaux qui auront obtenus des prix. Aucune des étiquettes ainsi placées ne sera enlevée.

Le terrain sera ouvert au public à 9 heures Jeudi matin le 27.

### **Encan.**

Un encan d'Animaux et Instruments aura lieu le 28 Septembre à une heure. Les exposants devront mentionner en faisant leurs Entrées, si les Animaux devront être mis à l'enchère et fournir des particularités concernant la Généalogie; pour mettre le Secrétaire en état de donner des renseignements nécessaires à l'Encanteur pour son Catalogue de vente.

N. B.—L'attention est particulièrement demandée pour le règlement con-

cernant le temps de faire des Entrées.

Sous aucune circonstance on ne recevra d'Entrée après le 20 Septembre.

Il faudra adhérer strictement à ces règlements.

Par ordre

**JOSEPH PERRAULT,**

*Sec.-Trés. de la Chambre  
d'Agriculture.*

## AVIS.

L'Assemblée des Directeurs de l'Association pour déterminer ou l'Exposition aura lieu l'année prochaine, aura lieu, Vendredi, le 28 Septembre à neuf heures A. M. à l'Office du Secrétaire sur le terrain, et pour autre affaires en conformité à l'Acte 20 Vic., ch. 32, Section 33.

## PARTIE II.

### DÉPARTEMENT

### DE L'HORTICULTURE.

#### Bouquets Guirlandes.

#### SECTION

1—Pour les deux meilleurs bouquets pour Grands Vases,

1er	2.50
2e	1.50

2—Pour le meilleur couple de Bouquets pour table,

1er	2.00
2e	1.00

3—Pour le meilleur dessein en fleurs,

1er	4.00
2e	3.00
3e	1.50

4—Pour les meilleures Guirlandes

1er	1.50
2e	1.00

5—Guirlandes de 15 pieds de long

1er	6.00
2e	1.00

6—Collection de plantes de Serre

1er	12.00
2e	8.00
3e	4.00

7—Collection de Plantes de serre chaude

1er	8.00
2e	4.00
3e	Diplôme.

#### FLEUR.

8—Annuelles pour la plus grande de Variété

1er	4.00
2e	2.00
3e	1.00

9—Bi-ennuelles, pour la plus grande Variété

1er	1.5
2e	1.00

10—Crêtes de Coq, pour les six meilleures

1er	1.50
2e	1.00
3e	0.50

11—Giroflées, pour la meilleure collection

1er	1.00
2e	0.50

12—Salpiglossis pour la meilleure collection

1er	1.00
2e	0.50

13—Roses Frontières où passe roses pour la meilleure douzaine de sortes

1er	1.50
2e	1.00
3e	0.50

14—Petunias pour la meilleure collection

1er	1.50
2e	1.00
3e	0.50

15—Pensées, pour la meilleure douzaine de fleurs distinctes, une de chaque

1er	1.50
2e	1.00
3e	0.50

16—Collection de Pensées

1er	1.00
2e	0.50

17—Asters pour les 30 meilleures sortes différentes, une de chaque

1er	1.50
2e	1.00
3e	0.50

18—Asters pour la meilleure variété en fleurs

1er	1.50
-----	------

2e	1.00	2e	1.50
19—Asters, pour la meilleur collection		3e	1.00
1er	1.00	30—Nectarines	
2e	0.50	1er	1.50
20—Phlox, perpétuel pour la meilleure collection nommée		2e	Diplôme.
1er	1.50	31—Abricots	
2e	1.00	1er	2.00
3e	0.50	2e	1.50
21—Phlox, Annuel, pour la meilleure collection nommée		3e	1.50
1er	1.00	32—Prunes, pour la plus grande culture des meilleures	
2e	0.50	1er	3.00
22—Baumes, pour la meilleure collection		2e	1.00
1er	1.50	33—Prunes, collection, venant de jeunes arbres	
2e	1.00	1er	2.00
3e	0.50	2e	1.00
23—Verveines, pour la plus grande et meilleure variété		34—Pommes, pour une collection, pas moins de 20 variétés et 5 de chaque	
1er	1.50	1er	12.00
2e	1.00	2e	8.00
3e	0.50	3e	4.00
24—Verveines, pour la meilleure douzaine nommée, une fleur de chaque		35—Pommes, pour une collection, pas moins de 12 sortes, 5 de chaque	
1er	1.50	1er	4.00
2e	1.00	2e	2.00
25—Dahlias, pour 18 fleurs dissimilaires, nommées, une de chaque		36—Pommes, provenant de semis et n'ayant pas encore été exposés.	
1er	3.00	1er	1.00
2e	1.50	37—Poirs, pour la collection nommée	
3e	1.00	1er	3.00
4e	0.50	2e	1.50
26—Dahlias, pour 12 fleurs dissimilaires, nommées, une de chaque		3e	1.00
1er	2.00	38—Raisins, pour les 2 plus grandes grappes, poussées en plein air	
2e	1.00	1er	1.50
3e	Diplôme	2e	1.00
27—Dahlias, pour 6 fleurs dissimilaires, nommées, une de chaque		39—Raisins, pour les mieux développés et cultivés en serre chaude	
1er	1.00	1er	4.00
2e	0.50	2e	2.00
28—Roses Perpétuelles, la collection nommée		3e	Diplôme.
1er	1.50	40—Raisins, pour les mieux développés et cultivés en serre froide	
2e	1.00	1er	4.00
<b>FRUITS.</b>		2e	2.00
29—Pêches, pour une collection, nommée, de culture en plein air.		41—Raisins, pour les deux grappes les plus lourdes et les plus mu-	
1er.	2.00		

res de Raisin noir poussé sous verre		52—Choux Rouge, pour 2 pommes	
1er	3.00	1er	1.00
2e	1.50	2e	0.50
42—Raisins, pour les 2 grappes les plus lourdes et les plus mûres de Raisin blanc, poussé sous verre		53—Céleri, blanc, pour le plus solide, pas moins de six pieds	
1er	3.00	1er	1.50
2e	1.50	2e	1.00
43—Panier de fruits de sorte différentes.		3e	0.50
1er	2.00	54—Céleri, rouge, pour 6 pieds	
2e	1.00	1er	1.50
44—Melons, pour le plus riche en goût		2e	1.00
1er	2.00	3e	0.50
2e	1.50	55—Chou-frité, pour 2	
3e	1.00	1er	1.00
45—Melons, pour 2 Melons d'Eau		2e	0.50
1er	1.50	56—Pour 6 racines de Betteraves, avec feuilles entières, les plus foncées et les mieux formées	
2e	1.00	1er	1.50
		2e	1.00
		3e	0.50
VÉGÉTAUX.			
46—Courges, du Canada		57—Navets, pour les 6 racines	
1er	1.50	1er	1.50
2e	1.00	2e	1.00
3e	0.50	3e	0.50
47—Citrouilles, pour les plus pesantes		58—Pour 12 Tomates	
1er	2.00	1er	1.50
2e	1.00	2e	1.00
48—Courge (vegetable marrow) pour 2 échantillons		3e	0.50
1er	1.00	59—Pour 12 Carottes, pour la table, rouges et longues	
2e	0.50	1er	1.00
49—Choux, pour 2 variétés d'hiver		2e	0.50
1er	1.50	60—Pour les 12 Panais, pour la table	
2e	1.00	1er	1.00
3e	0.50	2e	0.50
50—Choux, pour 2 variétés d'Été		61—Pour la collection d'Oignons, de différentes sortes, pas moins de 12 de chaque	
1er	1.00	1er	2.00
2e	0.50	2e	1.00
51—Chou-fleur, pour 4 pommes		3e	0.50
1er	2.00	62—Pour la collection des Plantes ovaires	
2e	1.50	1er	1.00
3e	1.00	63—Pour 12 racines de Salsifis	
		1er	1.00



## Règles et Règlements.

### POUR LE DÉPARTEMENT D'HORTICULTURE.

1. Tous les fruits, fleurs et végétaux *mis au concours pour prix*, doivent avoir été cultivés par les concurrents, et doivent être arrangés dans le meilleur goût possible.

2. Tout article, exposé pour prix, doivent être mis sur la place à 10 heures A. M., le premier jour de l'Exposition ; CETTE RÈGLE SERA STRICTEMENT OBSERVÉE.

3. Tout article exposé, demeurera dans la Tente jusqu'à la cloture de l'Exposition puis après remis aux propriétaires, à moins qu'il en soit décidé autrement.

4. Les juges auront le pouvoir discrétionnaire de refuser des prix, si dans leur opinion, les articles exposés n'en méritent pas.

5. En accordant des prix pour les plantes en pots, on donnera une attention spéciale à la beauté des échantillons, à la quantité des fleurs, et à la preuve d'une culture supérieure. Les juges exclueront du concours, les échantillons de qualité inférieure.

6. Des récompenses, seront accordées, par les juges pour tous fruits, fleurs plantes rares ou tout autres articles d'un intérêt particulier, pour lesquels il n'aura pas été offert un prix spécial.

7. Les exposants ne pourront obtenir plus d'un prix par section.

8. Il est aussi requis que tous fruits, fleurs et végétaux, devront être accompagnés de courtes remarques sur leur mode de culture si ELLE EST PARTICULIÈRE et de tous autres renseignements qui peuvent être utiles.

9. Il ne sera permis à personne, excepté aux juges de toucher ou manier les fruits, fleurs, ou tous autres articles exposés.

10. La décision des juges, en ce qui regarde les prix, sera irrévocable.

11. Les juges ne pourront concourir dans la classe, dans laquelle ils adjudgeront des prix.

12. Il ne sera permis à personne d'être présent, pendant que les juges adjudgeront les prix.

13. La moindre déviation, dans la quantité exacte où le nombre spécifié, fera exclure le concurrent.

